

CUBA

sur les traces de



MARIE-VICTORIN

Élaboré par Laurence Rivet et Jean-Pierre Sabourin



VOYAGE À CUBA SUR LES TRACES DE MARIE-VICTORIN

Organisé par les Amis du Jardin botanique de Montréal.

Monsieur Yvon Langlois accompagnateur des Amis

Le concepteur et notre guide
L'éminent écologiste professeur à U de M et grand admirateur du frère Marie-Victorin

Monsieur ANDRÉ BOUCHARD



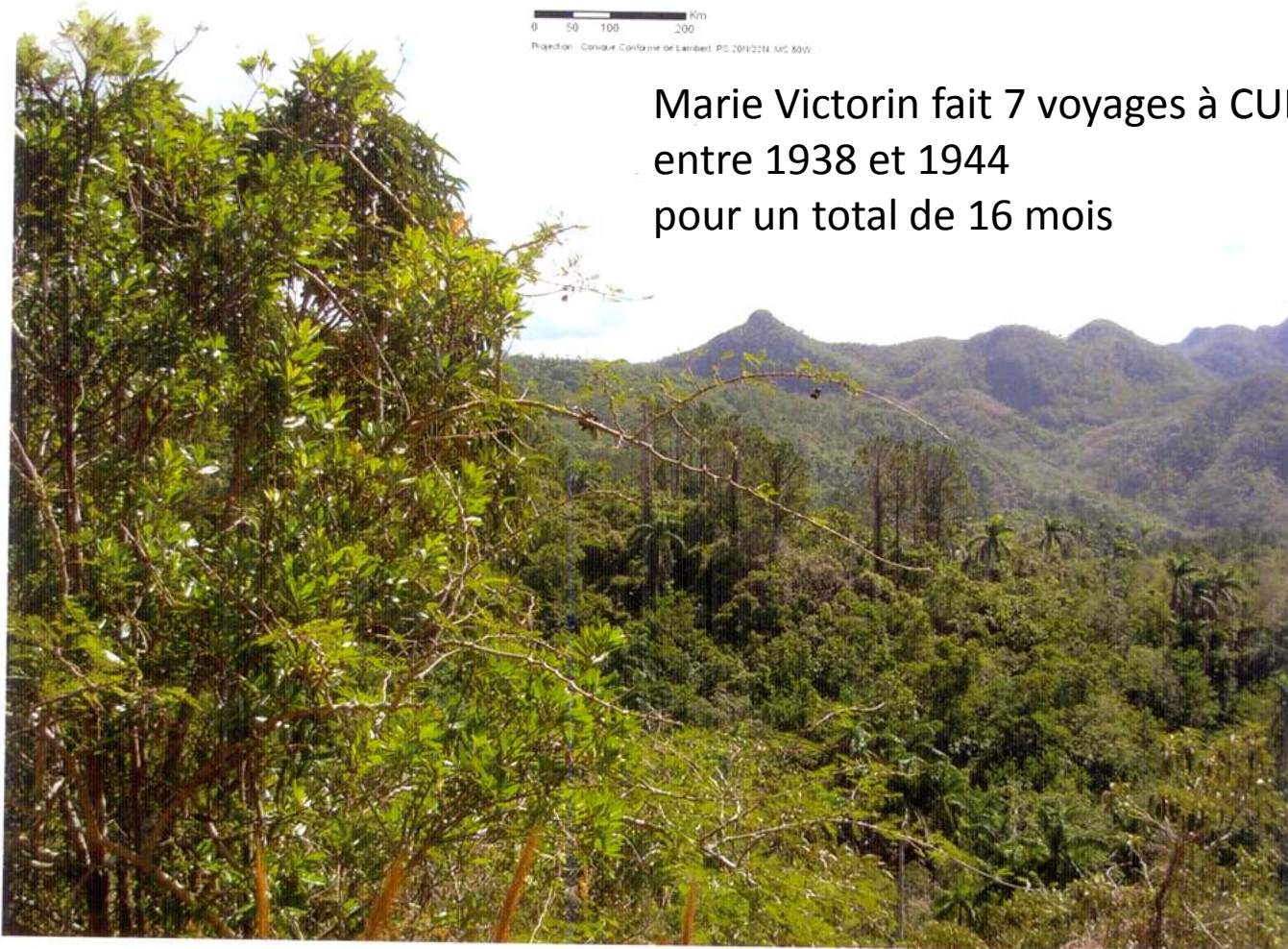
QUI NOUS A QUITTÉ EN FÉVRIER 2010

2 semaines après la fin de notre voyage





Marie Victorin fait 7 voyages à CUBA
entre 1938 et 1944
pour un total de 16 mois



Parc de Topes de Collantes, végétation de montagne

Où se trouve ces canadiens français à Cuba?



Comme bien des québécois sur la plage de Varadero!
Bannière de l'exposition au Jardin Botanique de Montréal

Notre itinéraire sur les traces de Marie Victorin voyage de **1939** en 4 grandes étapes



Et Marie-Victorin débarque enfin à la Havane!

Après 37 ans de correspondance avec le Frère Léon, un français Marie Victorin se décide à faire le voyage avec sa voiture personnelle . Il contribue au projet *Flora de Cuba* l'équivalent cubain de la Flore Laurentienne. Ils sillonneront toute l'île pour en faire l'inventaire



Marie Victorin débarque à Cuba en 1938



Va-t-il habité au Collège de la Salle, un grand collège pour les cubains fortunés. Fidel et Raoul Castro ont fréquenté celui de Santiago .

Non, il habitera à l'hôtel dans un quartier riche de la Havane



La Catedral San Cristobal de la Havane



Cuba est une destination pour les québécois depuis longtemps





À l'ombre de la cathédrale, Marie-Victorin et ses sœurs près de la plaque offerte par Camillien Houde pour commémorer la mémoire de Pierre Lemoyne d'Iberville, mort à La Havane.

Photo d'archive Ude M, exposition Jardin Botanique

Nous voici devant la même plaque



La place de la cathédrale

une belle architecture espagnole en pleine rénovation



Ils sont partout, toujours aussi petits et plus bizarres les uns que les autres



André Bouchard nous amène à un lieu important de la Havane .
Où sommes-nous ?



Quel superbe corbillard d'époque!



La traduction s.v.p.!



Les Frères des écoles chrétiennes - 1916

Le mausolée où reposent tous les frères dont le frère Léon



Les Kirouac célèbrent la venue de Conrad Kirouac à Cuba.

Pouvez-vous nommer un autre Kirouac important? Le grand écrivain Jack Kirouac



Étape 2 - CIENFUEGOS



UN GRAND JARDIN BOTANIQUE



LE HARVARD HOUSE

Car le jardin fut conçu par le département de biologie de l'Université Harvard
à la demande des Atkins , propriétaires d'une riche entreprise sucrière.



C'est même écrit sur le palmer en avant du Harvard House



MARIE VICTORIN VISITE LES ATKINS



Jardins de Soledad à Cuba, de gauche à droite M. et Mme E.F. Atkins , le frère Marie Victorin et le frère Léon. Photographie 1941.

Source : Division des archives de l'Université de Montréal. (E0118_CUBA_14)



Marie-Victorin avait tenu à mettre dans ses *Itinéraires* une photographie de Elmer Drew Merrill, Frère Léon et Thomas Barbour, de gauche à droite. En arrière plan un jeune baobab (*Adansonia digitata*).

Archives de U de M

Rencontre de discussions scientifiques avec les grands botanistes américains

LA RÉSIDENCE DES ATKINS

Riche et accueillante





Comme Marie-Victorin et le frère Léon...

... assis dans des « ventres » de « palmier-chaume »
convenablement taillés, faites si le plaisir
- en parcourant leur *Correspondance*, éditée récemment
par André Bouchard, chercheur à l'Institut de recherche
en biologie végétale, professeur titulaire en écologie
à l'Université de Montréal et ex-conservateur du Jardin
botanique de Montréal.

Like Marie-Victorin and Brother Léon ...

... who are seated in carved out "belly palms," please here
and flip through their *Correspondance* recently published
by André Bouchard, a researcher at the Institut de recherche
en biologie végétale (Plant Biology research Institute),
an ecology professor at the Université de Montréal and
a former curator at the Montreal Botanical Garden.

Archives UdeM, exposition du Jardin Botanique

Léon et Marie Victorin utilisaient les chemins de fer des entreprises sucrières comme celle des Atkins



Archives U de M

Le directeur du jardin botanique nous fait apprécier la richesse de sa collection de palmiers



Une collection de 1 500 sp
dont une vaste collection de 250 palmiers



Copernicia pectorum



Copernicia haiti



Allée de palmiers royaux - *Roystonea regia*



Palmier bouteille
Colpothrinax wrightii



Palmier à cire
Copernicia cerifera

Étape 3 - TRINIDAD



Le 3 août 1939 Marie Victorin débarque à l'Hôtel du Canada ,
devenu le chic Iberostar, Grand Hotel Trinidad mais il n'y couchera pas car.....



Comme nous il fait l'ascension qui le mène



Vous les reconnaissez! Ils ont fait la guerre d'Angola ,où on a battu l'Afrique du Sud.

Senor Raphael Garteiz l'invite au gigantesque sanatorium
de Topes Callantes en construction au cœur même d'un grand parc national



Devenu aujourd'hui le centre antistress de Cuba. Vous pouvez vous réserver une chambre
Cliquez sur l'image

Magnifique n'est ce pas !





Marie Victorin a visité Trinidad et a photographié cette maison historique, août 1939



La maison où a résidé de grand géographe **Alexander von Humboldt**

Les enfants sont toujours des enfants , ici aussi devant le Musée Romantique à Trinidad



Pour tout savoir sur les voyages de Marie Victorin , il faut lire les articles d'André Bouchard dans la revue Quatre Saisons des Amis du Jardin Botanique de Montréal.

DÉCOUVERTE

Sur le chemin de Marie-Victorin à Holguin, Cuba

PAR ANDRÉ BOUCHARD



Le chemin de Mayari à Moa dans la province de Holguin.

André Bouchard, professeur et chercheur à l'Institut de recherche en biologie végétale (IRBV), a suivi les pas du fondateur du Jardin botanique dans la province de Holguin dont il nous fait entrevoir la région nord-est à travers les mots mêmes de Marie-Victorin.

Sur le chemin de Marie-Victorin à la Punta de Maisí, Cuba

PAR ANDRÉ BOUCHARD

L'année dernière, dans un article intitulé « Sur le chemin de Marie-Victorin à Holguín, Cuba », je vous avais amené à suivre les pas du fondateur du Jardin botanique de Montréal, de la même façon qu'il nous avait raconté son périple dans ses *Itinéraires botaniques dans l'île de Cuba*. Suivons aujourd'hui ses traces lors de son deuxième voyage à Cuba, plus précisément à la Punta de Maisí, du 18 au 27 août 1939, quelques jours seulement avant le début de la Deuxième Guerre mondiale.

En 1939, de La Havane, Marie-Victorin et le frère Léon se rendent à Baracoa en avion. Ils s'embarquent ensuite sur une petite goélette pour Punta de Maisí. Presque 70 ans plus

paysage», cherchant à le comprendre dans toutes

La végétation de la Punta de Maisí n'a pratiquement pas changé depuis le séjour de Marie-Victorin.

Ci-bas : Trajet de Marie-Victorin vers la Punta de Maisí en 1939.

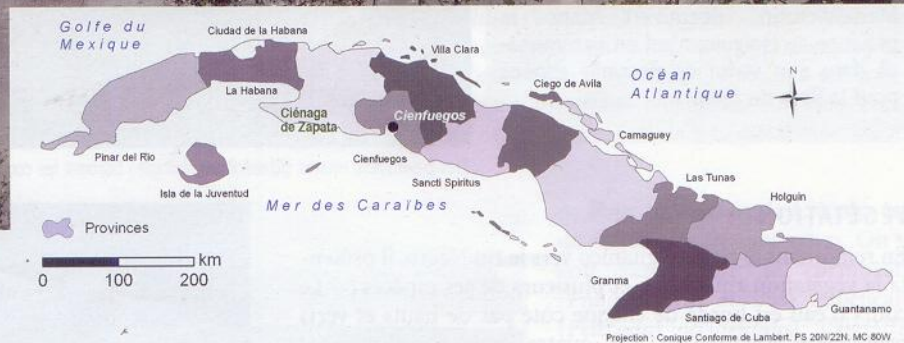


Sur le chemin de Marie-Victorin à la Ciénaga de Zapata, Cuba

PAR ANDRÉ BOUCHARD • PHOTOS CÉCILE FUGULIN



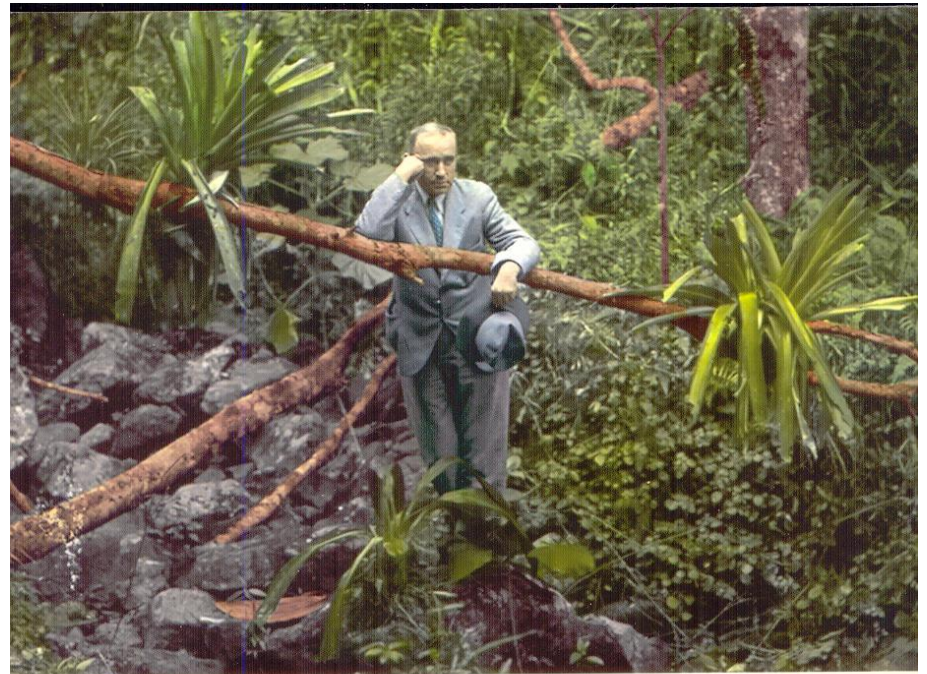
La Ciénaga de Zapata. Au centre, un palmier du genre *Sabal* (*Sabal parviflora*)



Dans ce sixième article

en février 2010, les 23 et 26, à la même époque de

Et encore lire son édition
annotée de la
correspondance de Marie
Victorin avec le Frère Léon
au Presses de l'UdeM



Marie-Victorin à Cuba

CORRESPONDANCE AVEC LE FRÈRE LÉON

Édition annotée par André Bouchard

Les Presses de l'Université de Montréal

Les collaborateurs de ce merveilleux voyage

Un très gros merci à

André Bouchard qu'on a eu le privilège de connaître;

Miguel Rodriguez qui nous a tout appris sur Cuba dans un français impeccable

Yvon Langlois, des Amis , notre ange gardien

Institut de recherche
en biologie végétale

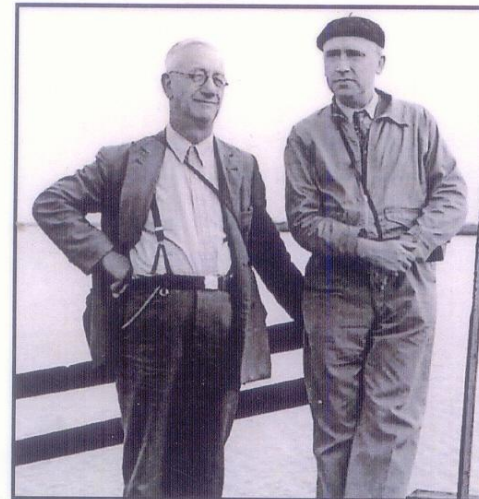
IRBV

JARDIN BOTANIQUE
DE MONTRÉAL

Université 
de Montréal

SUR LES CHEMINS DE MARIE-VICTORIN À CUBA GUIDE DU VOYAGE 2010

(extraits du livre en préparation)



Par André Bouchard
(accompagnateur culturel et scientifique)

Voyage organisé par les Amis du Jardin botanique
de Montréal avec le Groupe Voyages Québec du
14 au 21 février

Décembre 2009